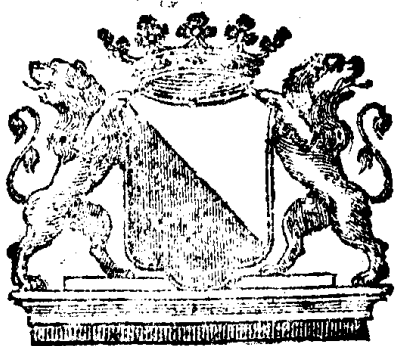


# UTRECHTSCHÉ

## Woensdag



COURANT.

den 27. October.

R U S L A N D.

**P**ETERSBURG den 5. October. Den 2. deezer heeft men alhier eenen geduchten storm gehad, welke tot den volgende dag heeft geduurd; dan, ten allen gelukke hadt dezelve geene gevaarlyke richting, anders zoude er, naar alle waarfchynlykheid, eene even gelyke overftrooming, als over 25 Jaaren, hebben plaats gehad, en, fchoon de Wind alleen uit het Noorden waalde, is echter de Nawa niet hooger dan 6 en een half voet gefteegen.

# D E N E M A R K E N.

**KOPPENHAGEN** den 16. October. Het Koninglyk Fregat de *Fris*, uit de Westindiën alhier terug gekomen, heeft de tyding meedegebracht, dat het Fregat *Friedrichstein*, aan boord van hetwelk zich de versterking van Militaire Troupes bevind, behouden ter plaatse van zyne Destinatie is aangeand. Ook heeft het gezegde Fregat, de Sententien van de in de Westindiën gearresteerde Planters *Armstrong* en *Appleby* en van den Landeigenaar *Hofwed* herwaards overgebracht, om door het Oppergerechts Hof bekrachtigd te worden. Volgens het zeiven is *Armstrong* ter dood veroordeeld; doch *Appleby* en zyn Commis, met verbuurd verklaring van beider Goederen, voor onbekwaam verklaard, eenig openbaar Ambt te bekleden. *Hofwed*, is van den door hem bekleeften Post ontzet; doch alle drie, hebben voor het alhier residierend Oppergerechts Hof geappelleerd.

Z W I T S E R L A N D.

**BERN** den 14. *Oktober*. De vergadering te Schweis, heeft aan alle de in opstand zynde Cantons, de Proclamatie van den Eersten Consul toegezonden, als meede ook het antwoord, het welk door dezelve daarop gegeven, en van den volgende inhoud is:

*De Helyetische Vergadering aan den Burger B  
TE. Eerste Consul der Franfche Republiek.*

TE, *Eerste Consul der Franfche Republiek.*  
**BURGER EERSTE CONSUL !**  
 De Proclamatie, welke gy ons de eer gedaan hebt, van ons  
 den 8. Vendémiaire van het elfde Jaar. toe te zenden, en mer  
 dewelke de Burger Rapp, uw Adjutant Generaal, gelast was,  
 is ons te Schweis geworden.

Het ware te wenschen geweest, dat de Brief, welke wy, Generaal Eerste Consul, in dato den 30. September, de vryheid gebruikt hebben U toe te zenden, U eerder hadde kunnen toekomen; dezelve behelst een getrouwd verflag van den tegenswoordigen staat van Zwitserland. Vergun ons, Generaal Eerste Consul, U een *Duplicaat* daar van te doen toekomen, en U te verzoeken hetzelfde gunstig te willen ontvangen; het zelve zal U bewyzen, dat de beweegingen, welke in Zwitserland hebben plaats gehad, geen gevolg zyn van eenen geest van partyfchap, en dat de Zwitfersche Natie niet anders bedoelt, dan het recht, het welk zy inroepet, van zich eene Centrale en Cantonnaale Constitutie, gegrond op derzelver gesteldheid en beboeften te verschaffen, ten uitvoer te brengen; een heilig en dierbaar Recht, Generaal Eerste Consul, het geen gy U zelf hebt verwaardigd, haar door het Tractaat van Inneville te verzekeren.

Zwitserland zoude sedert lang in rust zyn geweest, indien de Leden van het Helvetisch Gouvernement, die duistere Overnatuurkundigen, den wezenlyken staat der zaaken geraadpleegd hadden, in plaats van zich halfstarrig bezig te houden, met betogelende Profeecmingen, even zoo dwaas als geldverspillende.

Het geweld met dewelke zy hebben gepoogd de Democratische Cantons aan hun stelsel te onderwerpen, de Burger-Oorlog, welke zy, ter bereiking van hun oogmerk ontfaken, en eerst tegens die Cantons en vervolgens tegens geheel Zwitserland hebben gevoerd en de onvoorbeeldijke hardigheid waar meede zy zulks gedaan hebben, heeft een even rechtvaardig als algemeen misnoegen, en de duidelyk opgelegde begeerte om zich aan dat ondraagbaar juk te onttrekken, ten gevolge gehad.

Het is dus, Generaal Eerste Consul, geene zaak van Partyschap; het is de geheiligde zaak der Menschheid; het is het algemeen verlangen eener geheele Natie, welke aan ons de Magt en den last gegeven heeft: van eene Natie, welke gy zelf hebt willen vry maaken, en welke, tegens uwe bedoelingen, mishandeld en verbitterd is geworden.

Echter zal deeze Natie , en hier voor staan wy , Burger Eerste Consul binnen , geen misbruik van de Vryheid maaken , welke zy begeert . Den Zwitser ligt niets nader aan het hart , dan te geraaken tot eenen staat van rust , in denwelken , onder het Bestuur van een zacht en billyk Gouvernement , ieder Inwooner , zyn aanwezen en zyn welvaard kunne genieten . Wy zyn overtuigd , dat wy , zoo dra onzen wil en onze poogingen niet meer gedwarsboomd zullen worden , dit wezenlyk oogmerk van alle Maatschapyke orde zullen bereiken .

ken. Generaal Eerste Consul, geheel Europa bewonderd in U het Opperhoofd van een onmeetbaar Ryk en gezag, hetwelk ongetwyfeld, volgens uwe eigene bedoelingen, tot het heil des Menschdoms moet dienen, en uwe Grootmoedigheid verzekert ons, dat gy er geen gebruik van zult maaken tegens een Volk, het welk niets anders begeert, dan waarop gy het zelven hebbet doen hoopen, en het welk niets wil, dan dat geen, waar toe het zich, door U zelf, vermeend gemagtigd te zyn.

Doordrongen van eene steeds duurende erkentenis, zal de Zwitserische Natie alles te werk stellen om de genegenheid van het Franche Gouvernement te verdienen; zy zal alle die pligten vervullen, welke de begeerte van eene goede Nabuurschapp te onderhouden, van haar kan vorderen.

onderhouden, van haar aan vorderen.  
 Wy zyn , met de meeste achtung.  
 Generaal Eerste Consul ! *De Gedeputeerden der Helvet.*  
*sch. Vergadering.*  
 SCHWERTS den 8. October 1802.  
 De Staats- Commissie heeft eene Proclamatie gepubliceert, in  
 deweike dezelve verklaart , dat Zwitserland niet in Oorlog met  
 Frankryk is, dat het niet in Oorlog met het zelve wil zyn ,  
 en dat men alles , wat de eer toelaat , moet doen , om de

oude betrekkingen met deezen zoo magtigen Nabuur , te onderhouden.

De Geconfectioneerde Troupes trekken uit het Land van Vaud; Moudon is reeds door hun ontruimd; en zy keeren agter een volgende naar de Grensen van het Canton terug: dezelve zullen weldra afgedankt zyn, en morgen zal, overeenkomstig de bedoelingen door den Eersten Consul van Frankryk in zyne Proclamatie opgelegd, de 1ste Helvetische Halve Brigade, in onze Stad ontvangen en onmiddelyk gevolgd worden door de Leden van het Helvetisch Gouvernement, hetwelk van zynen kant de terugzending van alle de Militairen van het Canton van Vaud naar dierzelfz Haardsteeden, insgelyks overeenkomstig de meergemelde Proclamatie, bevolen heeft.

Men verzekert dat de *Gebedpuerden van onze Stad*, welke zich naar *Parys* moeten begeeven, reeds bemoeind zyn; het getal derzelver befaat uit 6 Perſoonen, onder dewelken de Heer *de Mulinen*, dezelve welke onze Stad reeds eens derwaards heeft gezonden, zich bevind.

D U I T S C H L A N D.

**STUTTGARD** den 17. October. Uit het Frickthal heeft men, dat in dat Land eenige onlusten uitgebarsten zyn. Het proviſioneel Gouvernement, den 20. February, met toeftemming van den Burger *Verninac* opgericht, wierdt den 23. September om verworpen, en de Burgers *Fährlander* en *Falkenstein*, welke zich aan deezelfs hoofd bevonden, zagen zich genoodzaakt de wyk te neemen; doch in den nacht van den 3. op den 4. October keerden zy terug met een Brief aan den Franſchen Miniſter, gedagteekend den 29. September en geaddreſſeert aan den Heer *Trandlin*, Prefident van Staat. Door deezen Brief bevel de Burger *Verninac*, het Proviſioneel Gouvernement op denzelfden voet te herſtellen, waar op het zich den 20. February bevond. Doch den volgende morgen vroeg, vertoonde zich een Corps Landlieden, uit den omtrek van Rhynfeld, voor Lauffenburg en deedt zich de Poorten openen, waar op zy zich, na het uitzetten van Poſten, naar de Burgers *Falkenstein* en *Fährlander* begaven; zich van deeze beide perſoonen meester maakten, en hun in eene Poſtchais naar Rhynfeld zonden, alwaar zy zich nog bevinden. Men weet niet welke gevolgen deeze ſtap zal hebben. De Staatsgezinde Party heeft eene Deputatie van drie Leden aan den Burger *Verninac* gezonden. Intuſſchen ontvangt men uit Friburg de tyding, dat het 1ſte en 3de Batallion van de in de Briſgau geſtationeerde halve Brigade, zich den 14. deezer naar het Frickthal op marsch hebben begeeven; en dat het 2de Batallion van zeiven, het welk nog aldaar blyft, bevel heeft bekomen om zich marschvaardig te houden.

**FRANKFORT den 19. October.** Den 12. deezzer, is het Hertogdom van Westphalen, Civiliter, uit naam van zyne Doorl. de Landgraaf van Darmstad bezet, en tevens heeft men aan het Capittel van Keulen te Arensburg, doen weten, dat deszelfs gezag ophield: ook zyn alle deszelfs Papieren, zelfs die welke zich in de huizen der Kanunniken bevonden, verzegeld.

Naar alle waarschijnlijkheid, zal de Stad Augsburg, in het vervolg gelast worden met het Directoire van het Collegie der Rykssteeden; ook bevindt zy zich, in de daad, in het nieuwe Plan van Schaadevergoeding, aan het Hoofd der 6 Keiserlyke Rykssteeden, welke hun aanwezen behouden.

FRANSCH E REPUBLIEK.

**DYON** den 15. *Oktober*. De droevige gevolgen der droogte doen zich in onzen geheelen omtrek gevoelen. De schoone Fontein van Beze, wier ongemeen rijke Bron de Rivier van dien naam van Water voorziet, is geheel droog, zoo dat de Beze niet meer bevochtigd wordt dan door eenige kleine Rivieren. Intusschen is het opmerkenswaardig, dat dit de derde reise is, dat zulks in den tyd van duizend Jaaren voorvald; als: eens in de negende Eeuw, toen deeze Rivier door een byzonder toeval uitdroogde; eens, volgens de Cronyk van Beze, toen de Noormannen, welke de toenmaalghe Abdy van dien naam plunderden, zoo sterk in aantal waren, dat huone Lastdieren dezelve leedig dronken, en eens, volgens de gefchreevene Memorien van den Heer de Lamare, in 1682, wanneer derzelver Bron, op de eijzene wyze als nu plaats heeft, uitdroogde.

**EUPEN** den 22. Oktober. In onze Gemeente is eene waar-  
schynlyk onnatuurlyke gruweldaad gepleegd. Gisteren, om-  
streeks den middag, heeft men op het Choor der Capucy-  
nen, een Meisjen van omtrent zeven Jaaren gevonden, het  
welk met dries steeken van een scharp Instrument, waar van de  
eenen het hart geraakt hadt, vermoord was. — Niet zonder  
het uiterste afgrysen, vallen alle de verdenkingen op den Va-  
der zelf van het Kind, welke Timmerman in dat Klooster was,  
en sedert deeze begaane misdaad verdweenen is.

BA T A A F S C H E R E P U B L I E K.

ARNHEM den 24. October. Door het Departementaal Bestuur van Gelderland is in deszelfs Buitengewoone Vergadering geïnstalleerd het Constitutioneel Departementaal Gerechtshof, als meede de Kamers der Financien der drie Quartieren; voorts zyn door het gezegde Bestuur tot Amptlieden, Drosten, Dykgraaven, Officieren van Justitie en Landschryvers benoemd, VOOR HET QUARTIER NYMEGEN: Tot Richter der Stad Nymegen, Mr. B. J. Brousson. Tot Ambtman, Richter en Dykgraaf van het Ryk van Nymegen, Mr. W. Engelen. Tot Land-, Gericht- en Dykschryver aldaar, Mr. C. van der Voort Pleck. Tot Ambtman, Richter en Dykgraaf van Maas en Waal, Ludolph van Rechteren. Tot Land-Gericht- en Dykschryver, aldaar, Mr. J. de Man. Tot Ambtman, Richter en Dykgraaf van Overbetuwe, George van Randwyk. Tot Land-, Gericht- en Dykschryver aldaar, Mr. J. Vermafen Junior. Tot Ambtman, Richter en Dykgraaf van Neder-Betuwe, S. van Lynden. Tot Land-, Gericht- en Dykschryver aldaar, Mr. J. Dyckmeester. Tot Richter en Dykgraaf der Stad Thiel en Santwyk, Mr. H. J. Dyckmeester. Tot Ambtman van Zalt-Boemel, Thielre- en Boemelwâarden, L. D. W. C. van Tengenael. Tot Richter der Stad Boemel, Mr. R. *Zie verder den kant van deze Bladz.*

*A. O. van Biekeren, H. Myling, J. G. Saniberg, R. J. Schmel-*  
*deman en H. Wryn.*

Tot Leden van de Magistraat der Stad Elburg: *A. L. Breu-*  
*wer, D. G. van Hoecklum, W. van Leuwen, G. Vos, A. Mouwe*  
*en Z. L. Zegerius.*

**UTRECHT den 26. October.** By resolutie van het Departementaal Bestuur 's Lands van Utrecht, van den 13. October, is tot Algemeenen Aanklager der Stad *München* aangesield, *Jacob van Maanen, Az.*

**AMSTERDAM den 25. October.** Den 23. dezer zijn in Texel binnengekomen *D. Kiel van Mogador, J. P. van der Wall* van Alicanten, *H. Hockema* van Brest, de wind *Z. West.* Uurgezeild *M. Mauritson* naar Stokholm, *J. H. Schyde* naar Memel, *J. M. Haman* naar Dantzig, *J. M. Barteld* en *M. Baart* naar de Oostzee.

Den 24. dezer zijn in Texel binnengekomen *J. Pauels* van Livorno, *J. G. Barth* van Alicanten en *G. Kennesfe* van Archangel, de wind *Z. West.* Uurgezeild *Hendrik Buifing* naar Port-a Port, *P. Rau* naar Londen, *P. Frederikse* naar Newcastle, *J. Zaarmouth* naar Sunderland, *P. H. Gerdes* naar

op ten Noort, *A. op ten Noort en B. F. W. van Westerholt.*  
 Tot Leden van de Magistraat der Stad Doesburg: *J. S. S. Bal-  
 lot, L. Keijzen, Leenhof de l'Esperie, B. Ras, J. A. Tengbergen*  
 en *E. A. Verhuell.*  
 Tot Leden van de Magistraat der Stad Doetinchem: *J. T. Cre-  
 mer, H. W. Eyckink, J. Planie, C. H. Verhuell en van der*  
*Velde.*  
 Tot Leden van de Magistraat der Stad Lochem: *H. Retink Se-  
 nior, J. L. Söner, H. Thomasen, Az., W. J. Westenberg en*  
*W. F. de Wolf.*  
 Tot Leden van de Magistraat der Stad Groenlo: *J. H. Bat-  
 burg, O. D. Heydenryk, J. A. Hummelink, C. G. J. ten Kate en*  
*B. Wenholt.*  
 Tot Leden van de Magistraat der Stad Harderwyk: *J. J. El-  
 seyter, F. van Erckelens, Fischer, P. van Meurs, Schilders,*  
*Sierwink, W. J. de Vries en A. Huisman.*  
 Tot Leden van de Magistraat der Stad Wageningen: *H. van den*  
*Bosch, W. van der Hart, S. W. van der Graaff, G. Ockerse en*  
*M. A. Ommeren.*  
 Tot Leden van de Magistraat der Stad Hareem: *J. Brichau,*

*Thomasson*, en tot Drost van Diedam , *Mr. B. van Hasfelt*. Tot Richter van Westervoort, *W. R. op ten Noord*. Tot Richter van Baer en Lathum , *M. J. van Lobe Sels*. Tot Richter van Keppel , *C. W. Becking*. Tot Richter van Broekhorst , *H. Keurschot*. Tot Richter van Verwolde, *W. J. Westenberg*, en tot Richter van Dordth , *J. C. Druman*.

Voor het QUARTIER VELUWE : Richter van Arnhem en Veluwezoom , *Mr. Joh. Brantsen*. Richter van Wageningen, *Peele Beck*. Richter van Hattem , *Mr. J. D. van der Sluis*. Drost van Nederveluwe , *D. G. van Hoelom*. Drost van Overveluwe , *A. P. van Westerveld*. Landtschryver van Veluwe en Veluwezoom , *A. J. Houck*.

Het Departementaal Bestuur van Gelderland heeft tot Leden van de Magistraat der-Stad Arnhem benoemd : *R. J. Bonvicinus, W. R. Brantsen, S. Bevery Heersfeld , H. W. Brouwer , C. A. van Enschut, Mol Keyzer, Reynst, H. Ribbers, D. Ruisch, B. J. H. Starting, W. Reynders en J. Prink*.

Tot Leden van de Magistraat der Stad Zutphen : *A. Ardesch, J. de Bruin, F. R. G. C. van der Capellen , G. J. Hassebroek, M. van Hasfelt, L. van Heesterom, J. C. van der Muelen, M. J.*

*P. de Ruuck.* Tot Drostaard en Dykgraaf van Stad en Ambten van Culemborg , *Mr. M. J. A. van Hoytema.* Tot Drostaard , Dyk- en Lingegraaf van Stad en Ampte van Buuren , *N. van Everdingen.* Tot Ambtman , Richter en Dykgraaf van Beest en Rhenoy , *O. W. H. van Byland.* Tot Richter van den Thielre- waard , *A. van Dieden.* Tot Landschryver van den Thielre- Boemelrewaard , *P. van Esfen.* Tot Richter van de Boemel- rewaard , *J. de Virieu.* Tot Dykgraaf van den Thielrewaard , *L. D. W. C. van Tengenagel.* Tot Dykschryver van den Thielre- waard , *G. Kolf.* Tot Dykgraaf van den Boemelrewaard , *Mr. R. P. de Ruuck.* Tot Dykschryver van de Boemelrewaard , *J. de Yriena.* Tot Schout en Dykgraaf van Heerewarden , *A. van Dieden.* Tot Dykschryver van Heerewarden , *M. Vermeulen.*

Voor het **QUARTIER ZUTPHEN** : Tot Officier van het Land- Drost - Ampt van 't Quartier van Zutphen , *A. W. C. W. van Palland.* Tot Scholtus van Zutphen , *G. A. Verbege.* Tot Officier van 't Richter - Ambt van Dossburg , *A. H. van der Ca- pellen.* Tot Scholtus van Lochem , *H. J. Raeds.* Tot Drost van Brededevoort , *W. Passchelen.* Tot Drost van Ligenvoorde , *J. van de Maer de Walcheren.* Tot Drost van Borculo , *J. H.*

